



Twist off the green protective cap, and pull it straight out.

Die grüne Schutzkappe abdrehen und herausziehen.

Desenroscar el capuchón de color verde y luego tirarlo en linea recta.

Dévisser le capuchon vert, et retirez le parallélement à l'axe du piqueur.

Rode a cápsula de proteção verde e retire-a de seguida.

Press the MEDLANCE®plus body firmly against the puncture site to activate the device.

Die MEDLANCE®plus Lanzette sanft auf die entsprechende Einstichstelle drücken, um sie zu aktivieren.

Apretar fuertemente el dispositivo MEDLANCE®plus en el sitio donde se tiene que aplicar la inyección para activar la lanceta.

Appuyez le MEDLANCE®plus contre la zone de ponction pour actionner le dispositif.

Pressione firmemente a lanceta MEDLANCE® plus contra a zona de punção para activar o dispositivo.

Gently apply intermittent pressure near the puncture site to obtain the required blood volume.

Um die gewünschte Blutmenge zu erhalten, mit kurzen Unterbrechungen sanft neben die Einstichstelle drücken.

Seguir apretando de manera suave y discontinua la zona circundante al área de inyección para obtener el volumen adecuado de sangre.

Effectuez une pression intermittente près de l'endroit piqué pour obtenir le volume de sang nécessaire.

Aplique gentilmente uma pressão intermitente na zona circundante da área de punção para obter o volume adequado de sangue.